

**Partecipazione delle parti interessate - Lista dei destinatari**

Indirizzo 1	Indirizzo 2	Indirizzo 3	Casella postale	Paese - N° Postale - Città/Cantone
SBB Schweizerische Bundesbahnen SBB	Hilfikerstrasse 1			CH-3000 Bern 65/BE
BLSN BLS Netz AG	Genfergasse 11		Postfach	CH-3001 Bern/BE
TMR TMR Transports de Martigny et Régions SA	Rue de la Poste 3			CH-1920 Martigny /VS
OeBB Oensingen-Balsthal-Bahn AG	Bahnhofplatz 1			CH-4710 Balsthal/SO
CJ Compagnie des Chemins de fer du Jura (C.J.) SA	Rue Général-Voirol 1			CH-2710 Tavannes/BE
STB Sensetalbahn AG	Wylterstrasse 123/125			CH-3000 Bern 65/BE
SZU Sihltal Zürich Uetliberg Bahn SZU AG	Wolframplatz 21			CH-8045 Zürich/ZH
ST Sursee-Triengen-Bahn AG	Bahnhofstrasse 9			CH-6234 Triengen/LU
SNCF Société Nationale des Chemins de fer Français	SNCF Réseau Bourgogne Franche-Comté	22, rue de l'Arquebuse	CS 17813	FR-21078 Dijon CEDEX/
DB Deutsche Bahn AG	Der Beauftragte für die deutschen Eisenbahnstrecken auf Schweizer Gebiet		Schwarzwaldallee 200	CH-4058 Basel/BS
ÖBB-I ÖBB-Infrastruktur AG	Praterstern 3			AT-1020 Wien/
FS Ferrovie dello Stato	Kommerzielle Vertretung		Effingerstrasse 8	CH-3011 Bern/BE
VVT Vapeur Val-de-Travers (VVT)	Case postale			CH-2123 St-Sulpice/NE
TPC Transports Publics du Chablais SA	Rue de la Gare 38			CH-1860 Aigle/VD
AB Appenzeller Bahnen	St. Gallerstrasse 53		Postfach	CH-9102 Herisau/AR
BOB Berner Oberland-Bahnen AG	Harderstrasse 14			CH-3800 Interlaken/BE
BLM Bergbahn Lauterbrunnen-Mürren AG	Harderstrasse 14			CH-3800 Interlaken/BE
MBC Transports de la région Morges-Bière-Cossonay SA	Av. de la Gottaz 28		CP 232	CH-1110 Morges 2/VD
BLT BLT Baseland Transport AG	Grenzweg 1			CH-4104 Oberwil/BL
FB Forchbahn AG	Luggwegstrasse 65		Postfach	CH-8048 Zürich/ZH
FW Frauenfeld-Wil-Bahn AG	St. Gallerstrasse 53		Postfach	CH-9102 Herisau/AR
MGI Matterhorn Gotthard Infrastruktur AG	Bahnhofplatz 7			CH-3900 Brig/VS
DFB DFB-Dampfbahn-Furka-Bergstrecke AG		Administration	Postfach 141	CH-6490 Andermatt/UR
asm Aare Seeland mobil AG	Grubenstrasse 12			CH-4900 Langenthal/BE
LEB Compagnie du chemin de fer Lausanne-Echallens-Bercher SA	Place de la Gare 9		Case postale 196	CH-1040 Echallens/VD
FART Società per le Ferrovie Autolinee Regionali Ticinesi (FART) Società Anonima	Via Domenico Galli 9		Casella postale 463	CH-6604 Locarno/TI
FLP Ferrovie Luganesi SA (FLP)	Via Stazione 8			CH-6982 Agno/TI
KWO Kraftwerke Oberhasli AG	Grimselstrasse 19			CH-3862 Innerkirchen/BE
MOB Compagnie du Chemin de fer Montreux Oberland bernois SA	Rue de la Gare 22		Case postale 1426	CH-1820 Montreux/VD
NSICM Compagnie du chemin de fer Nyon-St-Cergue-Morez SA	Rue de la Gare 45			CH-1260 Nyon/VD
RhB Rhätische Bahn AG (RhB)	Bahnhofstrasse 25			CH-7001 Chur/GR
RBS Regionalverkehr Bern-Solothurn AG	Tiefenastrasse 2		Postfach	CH-3048 Worblaufen/BE
zb Zentralbahn AG	Bahnhofstrasse 23		Postfach 457	CH-6362 Stansstad/NW
SSIF Società Subalpina Imprese Ferroviarie S.p.A.	Via Mizzoccola, 9			IT-28845 Domodossola (VB) /VB
AVA Aargau Verkehr AG (AVA)	Hintere Bahnhofstrasse 85			CH-5001 Aarau/AG
RB RIGI BAHNEN AG	Rigistrasse			CH-6410 Goldau/SZ
BRB Brienz Rothorn Bahn AG	Hauptstrasse 149		Postfach	CH-3855 Brienz BE/BE
DBZ Dolderbahn-Betriebs-AG	c/o Direktion der Verkehrsbetriebe der Stadt Zürich		Postfach	CH-8048 Zürich/ZH
MG Ferrovia Monte Generoso SA	Via Lüera 1			CH-6825 Capolago/TI
JB Jungfraubahn AG	Harderstrasse 14		Postfach 17	CH-3800 Interlaken/BE
MVR Transports Montreux-Vevvey-Riviera SA	Rue de la Gare 22		Case postale 1426	CH-1820 Montreux/VD
PB PILATUS-BAHNEN AG	Brünigstrasse 2			CH-6053 Alpnachstad /OW
WAB Wengernalpbahn AG	Harderstrasse 14			CH-3800 Interlaken/BE
BVB Basler Verkehrs-Betriebe	Claragraben 55		Postfach	CH-4005 Basel/BS
SVB Städtische Verkehrsbetriebe Bern (SVB)	Eigerplatz 3		Postfach	CH-3000 Bern 14/BE
TPG Transports publics genevois (TPG)	Route de la Chapelle 1		Case postale 950	CH-1212 Grand-Lancy 1 /GE
VBZ Stadt Zürich - Verkehrsbetriebe Zürich	Luggwegstrasse 65		Postfach	CH-8048 Zürich/ZH
TL Transports Publics de la Région Lausannoise sa	Chemin du Closel 15		Case postale	CH-1020 Renens 1/VD
VBG Verkehrsbetriebe Glattal AG	Sägereistrasse 24		Postfach	CH-8152 Glattbrugg/ZH
TRAVYS TRAVYS - Transports Vallée-de-Joux - Yverdon-les-Bains - Sainte-Croix S.A.	Quai de la Thièle 32		Case postale 387	CH-1401 Yverdon-les-Bains/VD
SOB Schweizerische Südostbahn AG	Bahnhofplatz 1a			CH-9001 St. Gallen/SG
DICH Deutsche Eisenbahn-Infrastruktur in der Schweiz	Der Beauftragte für die deutschen Eisenbahnstrecken auf Schweizer Gebiet		Schwarzwaldallee 200	CH-4058 Base/BS
GGB Gomergrat Bahn AG	Bahnhofplatz			CH-3920 Zermatt/VS
SEHR Stiftung Museumsbahn Stein am Rhein - Etwilen - Hemishofen - Ramsen & Riel	Rathaus			CH-8260 Stein am Rhein/SH
LTB Limmattalbahn AG	Neumattstrasse 24			CH-8953 Dietikon/ZH
HBS Hafentbahn Schweiz AG	c/o Schweizerische Rheinhäfen	Hochbergstrasse 160	Postfach	CH-4019 Basel/BS

TRN	Transports Publics Neuchâtois SA	Allée des Défricheurs 3		Case postale 1429	CH-2301 La Chaux-de-Fonds/NE
ETB	Emmentalbahn GmbH	Bahnhofstrasse 22			CH-3455 Grünen/BE
TPFI	Transports publics fribourgeois Infrastructure (TPF INFRA) SA		Case Postale 1536		CH-1701 Fribourg/FR
<b>Ulteriori contattati</b>					
Thurbo	Thurbo AG	Bahnhofstrasse 31		Postfach	CH-8280 Kreuzlingen 1 /TH
VAP	VAP Generalsekretariat	Ringlikerstrasse 70			CH-8142 Utikon /ZH
VöV	Verband öffentlicher Verkehr VöV	Dählhölzliweg 12			CH-3000 Bern 6 /BE
SGEB	Schweizer Gesellschaft für Erdbebeningenieurwesen und Baudynamik		Sekretariat Natalie Amr	Postfach	CH-8093 Zürich /ZH
RAILplus	RAILplus AG			Postfach 4331	CH-5001 Aarau /AG
	République et Canton de Genève - Chemin de fer de l'état de Genève	Office cantonal de la mobilité			CH-1204 Genève /GE
GROPAR AG	Dr. J. Grob & Partner AG	Technikumstrasse 73			CH-8400 Winterthur /ZH
Basler & Hofmann AG	Basler & Hofmann AG, Ingenieure, Planer und Berater	Forchstrasse 395		Postfach	CH-8032 Zürich /ZH
Gruner AG	Gruner AG	Gellertstrasse 55			CH-4020 Basel /BS
ACS-Partner AG	ACS-Partner AG	Gubelstrasse 28			CH-8050 Zürich /ZH
AFRY AG	AFRY Schweiz AG	Herostrasse 12		Postfach	CH-8048 Zürich /ZH
Résonance	Résonance	Rue Jacques-Grosselin 21			CH-1227 Carouge /GE
Amberg Group	Amberg Ingenieurbüro	Rheinstrasse 4			CH-7320 Sargans /SG
Emch&Berge r AG	Emch & Berger AG Bern , Ingenieure und Planer	Schlösslistrasse 23		Postfach	CH-3001 Bern /BE
EBP Schweiz AG	EBP Schweiz AG	Zollikerstrasse 65			CH-8702 Zollikon /ZH
BG AG	BG Ingénieurs Conseils SA	Avenue de Cour 61		Case postale 241	CH-1001 Lausanne /VD
Pöyry AG	Pöyry Management Consulting (Schweiz) AG	Herostrasse 12		Postfach	CH-8048 Zürich /ZH
sd ingénierie sa	sd ingénierie lausanne sa	Avenue du Tribunal-Fédéral 34			CH-1005 Lausanne /VD
KC-ing.	Bureau d'ingénieurs civils, Kurmann Cretton Ingénieurs SA	Avenue de France 24			CH-1870 Monthey /VD
SPP SA	Spataro Petoud Partner SA	Via Centrale 13			CH-6500 Bellinzona /TI
Brenni Eng. SA	Brenni Engineering SA	Via Giuseppe Andreoni 2			CH-6850 Mendrisio /TI